

101211-2026 - Verseny

Lengyelország – Szkennelési szolgáltatások – Wykonanie digitalizacji zbiorów archiwalnych dokumentacji technicznej GdW Sp. z o.o.

OJ S 30/2026 12/02/2026

Eljárást megindító vagy koncessziós hirdetmény – klasszikus ajánlatkérőkre vonatkozó szabályok - Változtatásról szóló hirdetmény
Szolgáltatásmegrendelés

1. Vevő

1.1. Vevő

Hivatalos név: Gdańskie Wodociągi Sp. z o.o.

E-mail-cím: klaudia.laska@gdanskiewodociagi.pl

Az ajánlatkérő szervezet jogi típusa: Helyi szerv által ellenőrzött közjogi intézmény

Az ajánlatkérő szerv tevékenysége: Általános közszolgáltatások

A közszolgáltató ajánlatkérő tevékenysége: Vízzel kapcsolatos tevékenységek

2. Eljárás

2.1. Eljárás

Cím: Wykonanie digitalizacji zbiorów archiwalnych dokumentacji technicznej GdW Sp. z o.o.

Leírás: Przedmiotem zamówienia (zwanym dalej: Zadaniem) jest wykonanie usługi obejmującej skanowanie dokumentacji technicznej wodociągowo-kanalizacyjnej Gdańskich Wodociągów Sp. z o.o. i zapisanie jej w formie cyfrowej w formacie PDF/TIFF wraz z kategoryzacją z użyciem metadanych, zgodnie z wytycznymi dotyczącymi digitalizacji dokumentów zawartymi w OPZ oraz przekazanie zdigitalizowanych plików w ustalonej formie do Zamawiającego.

Eljárásazonosító: 2f874c48-c0cb-49dd-83e2-85aa8e3680df

Belső azonosító: ZP – SAP/3/2025

Az eljárás típusa: Nyitott

Az eljárás gyorsított: nem

2.1.1. Cél

A szerződés jellege: Szolgáltatásmegrendelés

Fő osztályozás (cpv): 79999100 Szkennelési szolgáltatások

2.1.2. A teljesítés helye

Postacím: ul. Wałowa 46

Város: Gdańsk

Irányítószám: 80-858

Ország alegysége (NUTS): Gdański (PL634)

Ország: Lengyelország

2.1.4. Általános információk

Jogalap:

2014/25/EU irányelv

2.1.6. Kizárási okok

Indokok kizárási forrása: Közbeszerzési dokumentum

5. Rész

5.1. Rész: LOT-0001

Cím: Wykonanie digitalizacji zbiorów archiwalnych dokumentacji technicznej GdW Sp. z o.o.
Leírás: Przedmiotem zamówienia (zwanym dalej: Zadaniem) jest wykonanie usługi obejmującej skanowanie dokumentacji technicznej wodociągowo-kanalizacyjnej Gdańskich Wodociągów Sp. z o.o. i zapisanie jej w formie cyfrowej w formacie PDF/TIFF wraz z kategoryzacją z użyciem metadanych, zgodnie z wytycznymi dotyczącymi digitalizacji dokumentów zawartymi w OPZ oraz przekazanie zdigitalizowanych plików w ustalonej formie do Zamawiającego.

Belső azonosító: ZP – SAP/3/2025

5.1.1. Cél

A szerződés jellege: Szolgáltatásmegrendelés

Fő osztályozás (cpv): 79999100 Szkennelési szolgáltatások

Mennyiség: 700 méter

Opciók:

A lehetőségek leírása: Ilość dokumentacji będącej przedmiotem Umowy szacuje się na 700 metrów bieżących i stanowi podstawowy zakres zamówienia, który Wykonawca ma zagwarantowany do realizacji. Zamawiający na podstawie art. 441 ustawy Pzp przewiduje zastosowanie prawa opcji, które będzie realizowane na podstawie warunków określonych we wzorze umowy. Prawem opcji jest możliwość zwiększenia ilości metrów bieżących dokumentacji o kolejne 70 metrów bieżących wartości netto zamówienia podstawowego, wraz z odpowiednim zwiększeniem maksymalnej kwoty umowy, przeznaczonej na realizację zamówienia. Rozliczenie będzie odbywać się odpowiednio do podstawowej części zamówienia i według tej samej stawki rozliczeniowej, tj. na podstawie rzeczywistych ilości dokumentacji i za 1 metr bieżący przekazywanej Wykonawcy. Podana ilość 70 mb. ma charakter szacunkowy. W żadnym wypadku nie stanowi zobowiązania Zamawiającego do przekazania wskazanej ilości dokumentacji. Wykonawcy nie przysługuje żadne roszczenie wobec Zamawiającego z tytułu nieprzekazania przez Zamawiającego przewidywanej ilości dokumentacji ponad wskazane w ust. 2 niniejszego paragrafu. Wynagrodzenie należne Wykonawcy będzie przysługiwać wyłącznie za rzeczywiście przekazaną Wykonawcy ilość metrów bieżących dokumentacji. W przypadku przekazania mniejszej ilości dokumentacji, Wykonawca zrzeka się prawa do dochodzenia wobec Zamawiającego jakichkolwiek roszczeń, w tym z tytułu utraconych korzyści. Zamawiający nie gwarantuje realizacji zamówienia w zakresie określonym maksymalną ilością metrów bieżących dokumentacji. Rzeczywista ilość dokumentacji przekazana Wykonawcy w ramach udzielonego zamówienia będzie wynikać z rzeczywistych potrzeb Zamawiającego.

5.1.2. A teljesítés helye

Város: Gdańsk

Ország alegysége (NUTS): Gdański (PL634)

Ország: Lengyelország

5.1.3. Becsült időtartam

Időtartam: 4 Évek

5.1.4. Megújítás

A megújítások maximális száma: 0

5.1.6. Általános információk

Fenntartott részvétel:

A részvétel lehetősége mindenki előtt nyitott.

Nem uniós forrásokból finanszírozott közbeszerzési projekt

A közbeszerzésre a kormányzati közbeszerzés megállapodás alkalmazandó: igen

Ebben a közbeszerzésben kis- és középvállalkozások (kkv-k) is részt vehetnek: igen

5.1.9. Alkalmassági követelmények

Selekciós kritériumok forrásai: Közbeszerzési dokumentum

5.1.10. Odaítélési szempontok**Kritérium:**

Típus: Ár

Leírás: Cena - 100%

5.1.11. Közbeszerzési dokumentumok

Azok a nyelvek, amelyeken a közbeszerzési dokumentumok hivatalosan elérhetők: lengyel

A közbeszerzési dokumentumok címe: <https://platformazakupowa.pl/transakcja/1227958>

5.1.12. A közbeszerzésre irányadó feltételek**A benyújtás feltételei:**

Elektronikus benyújtás: Kötelező

A benyújtásra használható cím: <https://platformazakupowa.pl/transakcja/1227958>

Az ajánlatokat vagy részvételi jelentkezéseket ezeken a nyelveken lehet benyújtani: lengyel

Elektronikus katalógus: Nem megengedett

Változatok: Nem megengedett

A pénzügyi biztosíték ismertetése: Wykonawca obowiązany jest do wniesienia wadium w kwocie 50 000,00 PLN Wadium musi być wniesione przed upływem terminu składania ofert w jednej lub kilku formach określonych w art. 97 ust. 7 ustawy Pzp i utrzymanie nieprzerwanie do dnia upływu terminu związania ofertą, z wyjątkiem przypadków, o których mowa w art. 98 ust. 1 oraz ust. 2 ustawy Pzp. Szczegółowe wymagania dotyczące wadium określone są w § 9 SWZ.

Az ajánlatok beérkezésének határideje: 10/03/2026 11:00:00 (UTC+01:00) Közép-európai idő, nyári időszámítás szerinti nyugat-európai idő

Az az időtartam, amíg az ajánlatnak érvényesnek kell maradnia: 90 Napok

A nyilvános felbontással kapcsolatos információk:

Megnyitás dátuma: 10/03/2026 12:00:00 (UTC+01:00) Közép-európai idő, nyári időszámítás szerinti nyugat-európai idő

A szerződés feltételei:

A szerződést védett foglalkoztatási programok keretében kell teljesíteni: Nem

A szerződés teljesítésére vonatkozó feltételek: Zgodnie z informacjami zawartymi w SWZ.

Elektronikus számlázás: Megengedett

Elektronikus fizetésre fog sor kerülni: igen

Pénzügyi megállapodás: Rozliczenia wykonania zakresu prac odbywać się będą na podstawie rzeczywistych ilości dokumentacji [metry bieżące] przekazywanej Wykonawcy, wskazanych w protokołach: a. przekazania materiałów przeznaczonych do digitalizacji (Załącznik nr 6 do umowy), b. zwrotu materiałów po wykonaniu digitalizacji (Załącznik nr 7 do umowy), c. odbioru danego etapu prac (Załącznik nr 8 do umowy). Rozliczenie dla podstawowego przedmiotu umowy następować będzie za dostarczony komplet zdigitalizowanej dokumentacji i stanowić będzie miesięcznie do 2,14 % wynagrodzenia podstawowego przedmiotu umowy. Zapłata należności nastąpi przelewem w terminie 30 dni, liczonych od daty otrzymania przez Zamawiającego prawidłowo wystawionej faktury VAT, na konto Wykonawcy

5.1.15. Sajátos beszerzési módszerek

Keretmegállapodás:

Nincs keretmegállapodás

A dinamikus beszerzési rendszerre vonatkozó információk:

Nem dinamikus beszerzési rendszer

5.1.16. További információk, közvetítés és felülvizsgálat

Felülvizsgálati szervezet: Krajowa Izba Odwoławcza

A felülvizsgálati határidőkre vonatkozó információk: 1. Zgodnie z art. 515 Pzp - Odwołanie wnosi się w terminie 10 dni od dnia przekazania informacji o czynności zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana przy użyciu środków komunikacji elektronicznej, albo w terminie 15 dni - jeżeli została przekazana w inny sposób. 2. Odwołanie wobec treści ogłoszenia wszczynającego postępowanie o udzielenie zamówienia lub wobec treści dokumentów zamówienia wnosi się w terminie 10 dni od dnia publikacji ogłoszenia w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej lub zamieszczenia dokumentów zamówienia na stronie internetowej. 3. Odwołanie w przypadkach innych niż określone w ust. 1 i 2 wnosi się w terminie 10 dni od dnia, w którym powzięto lub przy zachowaniu należytej staranności można było powziąć wiadomość o okolicznościach stanowiących podstawę jego wniesienia. 4. Odwołanie w przypadku nieprzekazania Wykonawcy, mimo takiego obowiązku, zawiadomienia o wyborze najkorzystniejszej oferty, wnosi się w terminie 30 dni od dnia publikacji w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej ogłoszenia o udzieleniu zamówienia. 5. Odwołanie wnosi się w terminie 6 miesięcy od dnia zawarcia umowy, jeżeli Zamawiający nie opublikował w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej ogłoszenia o udzieleniu zamówienia.

A közbeszerzési eljárással kapcsolatban további információit nyújtó szervezet: Gdańskie Wodociągi Sp. z o.o.

8. Szervezetek

8.1. ORG-0001

Hivatalos név: Gdańskie Wodociągi Sp. z o.o.

Regisztrációs szám: 5830006715

Postacím: ul. Wałowa 46

Város: Gdańsk

Irányítószám: 80-858

Ország alegysége (NUTS): Gdański (PL634)

Ország: Lengyelország

E-mail-cím: klaudia.laska@gdanskiewodociagi.pl

Telefonszám: 583252700

Internetcím: <https://www.gdanskiewodociagi.pl/>

Információcsere végpontja (URL): <https://platformazakupowa.pl/>

Az ajánlatkérő szervezet profilja: <https://www.gdanskiewodociagi.pl/>

E szervezet szerepei:

Vevő

A közbeszerzési eljárással kapcsolatban további információit nyújtó szervezet

8.1. ORG-0002

Hivatalos név: Krajowa Izba Odwoławcza

Regisztrációs szám: 5262239325

Postacím: ul. Postępu 17a

Város: Warszawa
Irányítószám: 02-676
Ország alegysége (NUTS): Miasto Warszawa (PL911)
Ország: Lengyelország
Kapcsolattartó pont: Sekretariat Biura Odwołań
E-mail-cím: odwolania@uzp.gov.pl
Telefonszám: (22) 458 78 01
Internetcím: <https://www.gov.pl/web/uzp/krajowa-izba-odwolawcza>
Információcsere végpontja (URL): <https://epuap.gov.pl/wps/portal/strefa-klienta/katalog-spraw/opis-uslugi/korespondencja-do-krajowej-izby-odwolawczej-dotyczaca-spraw-odwolawczych/UZP>
E szervezet szerepei:
Felülvizsgálati szervezet

8.1. ORG-0000

Hivatalos név: Publications Office of the European Union
Regisztrációs szám: PUBL
Város: Luxembourg
Irányítószám: 2417
Ország alegysége (NUTS): Luxembourg (LU000)
Ország: Luxemburg
E-mail-cím: ted@publications.europa.eu
Telefonszám: +352 29291
Internetcím: <https://op.europa.eu>
E szervezet szerepei:
TED eSender

10. Változtatás

Az előző hirdetmény módosítandó változata

:

46173-2026

A változtatás fő oka

:

Frissített információ

Leírás

:

Zmiana terminu składania ofert z 13.02.2026 r. godz. 11.00 na 10.03.2026 r. godz. 11.00.

Zmiana terminu otwarcia ofert z 13.02.2026 r. godz. 12.00 na 10.03.2026 r. godz. 12.00.

A hirdetményre vonatkozó információk

A hirdetmény azonosítója/verziója: c6623d87-7a2c-4e8b-a66a-75b424bef036 - 01

Hirdetményminta típusa: Verseny

A hirdetmény típusa: Eljárást megindító vagy koncessziós hirdetmény – klasszikus ajánlatkérőkre vonatkozó szabályok

A hirdetmény altípusa: 17

A hirdetmény megküldésének dátuma: 11/02/2026 11:05:47 (UTC+00:00) Nyugat-európai idő, GMT

Azok a nyelvek, amelyeken ez a hirdetmény hivatalosan elérhető: lengyel

A hirdetmény közzétételi száma: 101211-2026

HL S kiadás száma: 30/2026

A közzététel dátuma: 12/02/2026